

Envilution s.r.o.
J. Klempu 39/620
919 21 Zeleneč

IČO: 52228517

Váš list značky/zo dňa:

Naša značka:

Vybavuje:

Dátum:

552/02.06.2022
ObjMB063

Ing. Hana Bašová/
+421 948 986 871/
hana.basova@metroba.sk

2.06.2022

Vec Objednávka na vypracovanie aktualizácie spracovanej dokumentácie k projektu parkovacích domov „P+R Zlaté piesky“ a „P+R ZOO“

METRO Bratislava a.s., Primaciálne námestie č. 1, 811 01 Bratislava, na základe s Vami dohodnutej ceny na aktualizáciu dokumentácie dendrologických posudkov

objednáva

spracovanie aktualizácie dokumentácie dendrologického posudku k projektom parkovacích domov „P+R Zlaté piesky“ a „P+R ZOO“, ktorej stavebníkom je Hlavné mesto SR Bratislava.

Dokumentáciu musí vypracovať oprávnená osoba.

Miesto dodania predmetu objednávky:

METRO Bratislava a.s., Muchovo nám. 12, 852 71 Bratislava

Cena na uskutočnenie Dendrologického posudku pre stavbu:

P+R Zlaté piesky Bratislava - 2.Úprava je: **132 € s DPH**

Lehota na dodanie zákazky: **7 dní** od zadania objednávky a poskytnutia podkladov

Cena na uskutočnenie Dendrologického posudku pre stavbu:

P+R ZOO Bratislava - 2.Úprava je: **228 € s DPH**

Lehota na dodanie zákazky: **10 dní** od zadania objednávky a poskytnutia podkladov

Cena spolu: **360 € s DPH**

Neoddeliteľnou súčasťou objednávky sú:

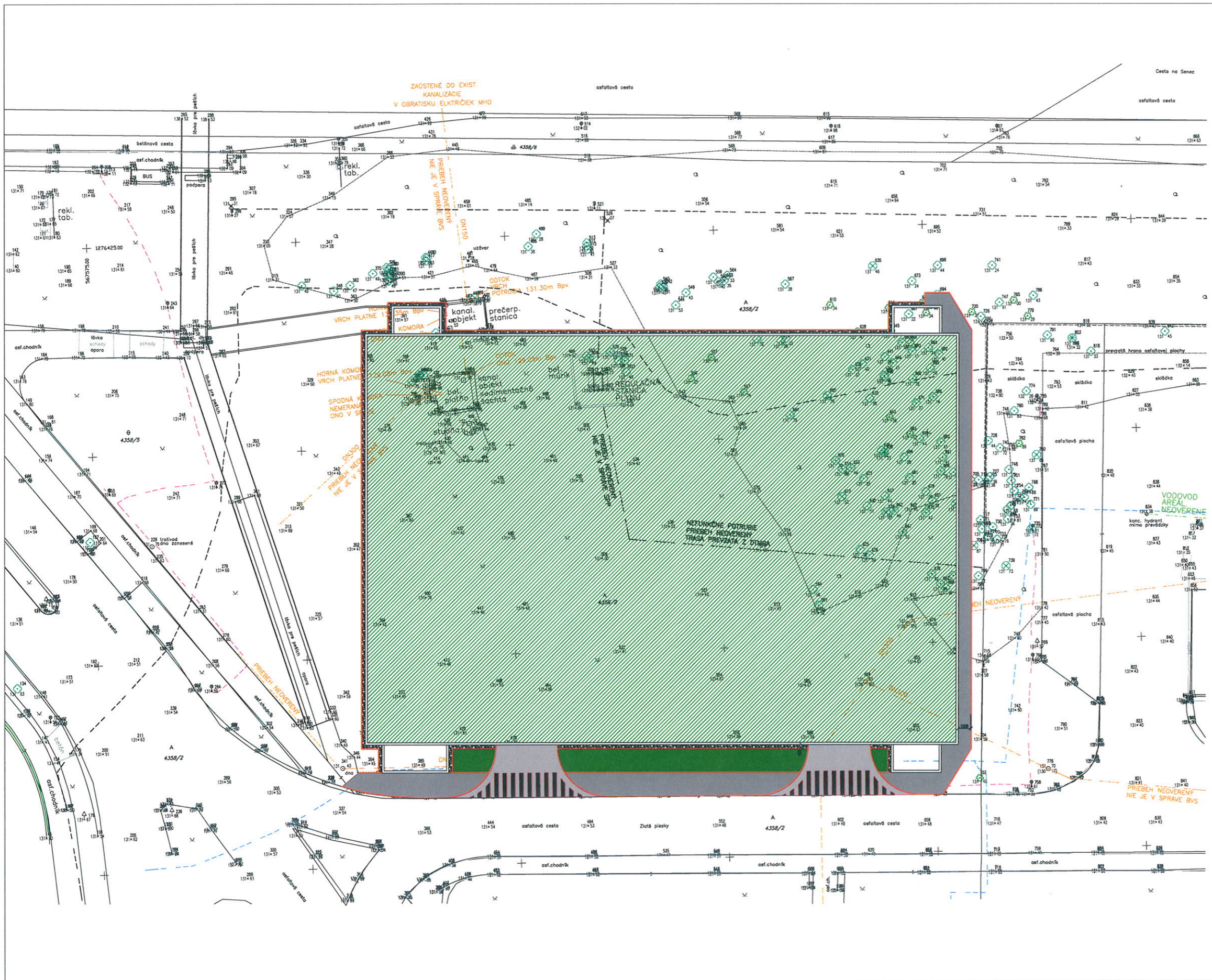
Príloha č.1 – Koordinačné situácie

Príloha č.2 - Cenová ponuka

Príloha č.3 - Podmienky spoločnosti METRO Bratislava a.s., Primaciálne námestie 1,811 01 Bratislava pre realizáciu zákaziek na základe objednávky.

S pozdravom

Ing. arch. Michala Kozáková
predsedníčka predstavenstva

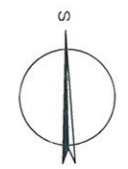


LEGENDA SIETÍ

- VEREJNE OSVETLENIE
- KANALIZÁCIA SPLASKOVÁ, OVERENÝ PŘEBEH
- KANALIZÁCIA SPLASKOVÁ, NEOVERENÝ PŘEBEH
- VODA NEFUNKČNÁ, NEOVERENÉ
- VODA FITNA
- PLYN STREDOTLAK, NEFUNKČNÝ PŘEBEH, NEOVERENÝ, DTMBA
- PLYN VYSOKOTLAK, VYTVCENÝ, TOTOŽNÝ S DTMBA
- ELKABLE NN DO PREČERPÁVACEJ ST. KANALIZÁCIE
- ELKABLE VN
- SLOVAK TELEKOM

LEGENDA

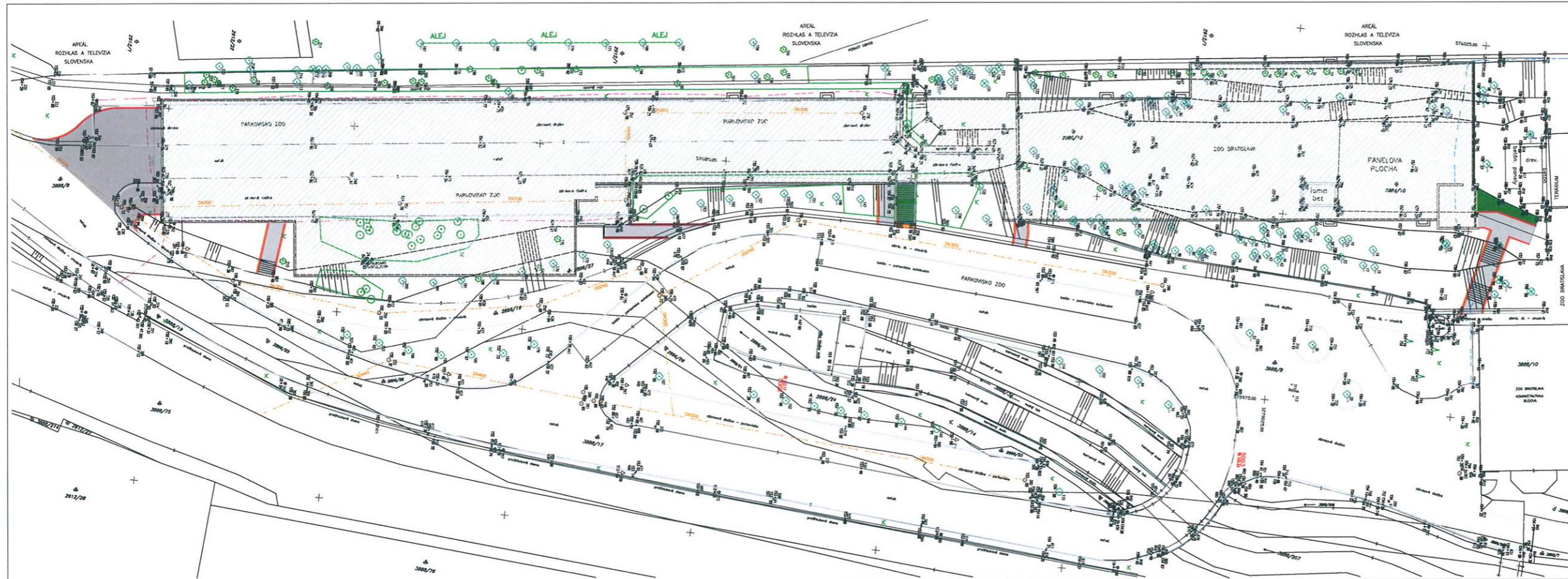
- JEŠTUVUJÚCI STAV
- NOVÝ STAV
- ŠTRK
- BETONOVÝ OBRUBNÍK
- ASFALTOVÝ CHODNÍK
- ASFALTOVÁ CESTA
- ZATŔAVNENIE



±0,000 = 131,600 m.n.m.

ZODPOVEDNÝ PROJEKTANT	Ing. arch. Drahos Petráček
VYPRACOVAV	Ing. Hana Bebová, Bc. Peter Ústáček
KONTROLOVAL	Ing. Hana Bebová

AUTOR PROJEKTU	METRO Bratislava	METRO BRATISLAVA			
HLAVNÝ INŽINIER PROJEKTU	Ing. arch. Drahos Petráček				
STAVEBNÍK	HLAVNÉ MESTO SLOVENSKEJ REPUBLIKY BRATISLAVA				
Miesto stavby	Bratislava, Trnava	PARCELA	43592_43594	STUPEŇ	AŠ
STAVBA	PARKOVACÍ DOM - P+R Zlaté piesky		PROJEKTA	Architektonická - stavebná časť	AA
OBJEKT	SO 01		FORMÁT	10 x A4	
VÝKRES	KOORDINAČNÁ SITUÁCIA		DÁTUM	06/2022	č. výk. 1
			MERKA	1:200	
			ČÍSLO ZÁK.	1	1



LEGENDA SIETÍ

- VEREJNÉ OSVETLENIE
- KANALIZAČNÁ SŤEŽOČKA
- SLOVAK TELEKOM

LEGENDA

- ŽEŠTYVIAČI STAV
- NOVÝ STAV
- BETONOVÝ OBRUBNÍK
- ASFALTOVÝ CHOCHK
- ASFALTOVÁ CESTA
- ZATRAVADENIE
- ZELEŇ LAMELY (MČ Odbor)
- ZELEŇÁ FASÁDA (MČ Odbor)
- BETÓN



±0,000 = 153,54 m.n.m.

ZODPovedný projektant	Ing. arch. Ondrej Párek
Výpracoval	Ing. Jana Bábek, Ing. Peter Čížek
Špeciálny dizajn	Ing. Jana Bábek

Autor projektu	METRO Bratislava		
Hlavný inžinier projektu	Ing. arch. Ondrej Párek		
Stavba	HLAVNÉ MESTO SLOVENSKEJ REPUBLIKY BRATISLAVA	ETAPA AS	
Miesto stavby	Imbela, Kabača tv. PARCĽA 3004, 00013	PROJEKT	Architektonický študijný plán
Objekt	PARKOVACÍ DOM - P+R ZOO	FORMAT	A4
Objekt	SO 01	STAVBA	01/01
Výkres	KOORDINAČNÁ SITUÁCIA	VERZIA	01/01
		Číslo listu	1 / 1

Pre:

Ing. Hana Bašová
Metro Bratislava a.s.
Primaciálne námestie č. 1
811 01 Bratislava

2. 06. 2022, Trnava

Cenová ponuka na uskutočnenie Dendrologického posudku

Stavba: Zlaté Piesky .Úprava

Kalkulované úkony a náklady	Suma (EUR)
Úprava tabuliek	30,-
Úprava textu	30,-
Úprava grafiky	30,-
Tlač	20,-
Cena celkom (EUR)	110,-

Nie sme platcami DPH.

Termín odovzdania - 7 dní od zadania objednávky a poskytnutia podkladov.
Spôsob platby - dohodou.

S pozdravom,

RNDr. Michal Dubovský, PhD.
konateľ

Pre:

Ing. Hana Bašová
Metro Bratislava a.s.
Primaciálne námestie č. 1
811 01 Bratislava

2. 06. 2022, Trnava

Cenová ponuka na uskutočnenie Dendrologického posudku

Stavba: P+R ZOO Bratislava - 2.Úprava

Kalkulované úkony a náklady	Suma (EUR)
Identifikácia, lokalizácia, hodnotenie a zakreslenie drevín v teréne, pre ktoré je podľa § 47 zákona NR SR č. 543/2002 Z.z. o ochrane prírody a krajiny potrebný súhlas orgánu ochrany prírody na výrub.	80,-
Úprava tabuliek	30,-
Úprava textu	30,-
Úprava grafiky	30,-
Tlač	20,-
Cena celkom (EUR)	190,-

Nie sme platcami DPH.

Termín odovzdania - 10 dní od zadania objednávky a poskytnutia podkladov.
Spôsob platby - dohodou.

S pozdravom,

RNDr. Michal Dubovský, PhD.
konateľ

Príloha objednávky:

Podmienky spoločnosti METRO Bratislava a.s., Primaciálne nám. 1, 811 01 Bratislava pre realizáciu zákaziek na základe objednávky

Čl. 1 Úvodné ustanovenia

1. Tieto podmienky upravujú niektoré práva a povinnosti medzi spoločnosťou METRO Bratislava a.s. so sídlom Primaciálne nám. 1, 811 01 Bratislava (ďalej len „objednávateľ“) a druhou zmluvnou stranou (ďalej len „poskytovateľ“) pri poskytovaní predmetu zákazky, kde k uzatvoreniu zmluvy dochádza na základe akceptácie objednávky vystavenej objednávateľom zo strany poskytovateľa.
2. Tieto podmienky sa aplikujú na všetky objednávky uzatvorené medzi poskytovateľom a objednávateľom. Aplikácia týchto podmienok platí v prípadoch, ak sa zmluvné strany písomne v objednávke nedohodnú inak.

Čl. 2 Predmet plnenia a podmienky jeho dodanie

1. Objednávateľ je oprávnený rozšíriť alebo zúžiť predmet plnenia podľa objednávky, v takom prípade dôjde k úprave ceny predmetu plnenia podľa jednotlivých navyšovaných alebo nere realizovaných položiek v zmysle položiek tvoriacich cenu plnenia. V prípade ak takáto automatická úprava ceny plnenia nebude možná, k úprave ceny plnenia dôjde dohodou strán; v takom prípade účinky prejavu vôle objednávateľa smerujúce k rozšíreniu/zúženiu predmetu plnenia nastávajú až momentom uzatvorenia dohody o zmene ceny predmetu plnenia.
2. Pod pojmom „dodanie“ sa myslí protokolárne odovzdanie a prevzatie predmetu plnenia alebo jeho častí, potvrdené podpisom osôb poverených k tomuto úkonu oboma zmluvnými stranami. Predmet podľa objednávky je splnený jeho riadnym dodaním objednávateľovi v lehote určenej v objednávke, v rozsahu a s obsahom dohodnutými v objednávke. Za deň dodania sa považuje deň prevzatia uvedený v preberacom protokole.
3. Poskytovateľ je povinný pri dodaní predmetu objednávky postupovať v zmysle pokynov objednávateľa. V prípade, ak bude toho názoru, že pokyny objednávateľa sú nevhodné alebo neodborné, poskytovateľ je povinný na túto skutočnosť objednávateľa upozorniť a ak objednávateľ na pokyne trvá, poskytovateľ je povinný pokynom sa riadiť ale nezodpovedá za prípadné súvisiace vady plnenia ani v tejto súvislosti spôsobenú škodu.

Čl. 3 Spolupôsobenie objednávateľa

1. Objednávateľ počas spracovávania objednávky poskytne zhotoviteľovi v nevyhnutne potrebnom rozsahu súčinnosť, spočívajúce najmä v odovzdaní doplňujúcich údajov, spresnení podkladov, vyjadrení a stanovisk, ktoré sa nachádzajú u objednávateľa a s ktorými bude objednávateľ oprávnený disponovať a ktorých potreba vznikne v priebehu plnenia tejto zmluvy. Toto spolupôsobenie poskytne zhotoviteľovi za predpokladu jeho výslovného písomného vyžiadania zo strany poskytovateľa, a to v primeranom termíne určenom stranami dohodou.
2. V prípade, že poskytovateľ v priebehu spracovania predmetu objednávky zistí nezrovnalosti v objednávateľom poskytnutých podkladoch, je povinný na tieto objednávateľa upozorniť, inak zodpovedá za škodu.

Čl. 4 Zmena ceny diela

1. Zmluvná cena je dohodnutá ako maximálna, zahŕňa všetky náklady súvisiace s plnením objednávky a je možné ju prekročiť len za podmienok stanovených v objednávke alebo týchto podmienkach. K zmene ceny môže dôjsť v týchto prípadoch:
 - v prípade zmeny sadzby DPH a iných administratívnych opatrení štátu, predmetom ktorých budú úpravy daňových predpisov.
 - v prípade rozšírenia alebo zúženia predmetu objednávky zo strany objednávateľa podľa čl. 2 ods. 1. týchto podmienok,
 - v prípade nevykonania niektorých prác alebo činností zo strany poskytovateľa, ak sa tieto ukážu v priebehu prác ako nepotrebné.

Čl. 5 Platobné podmienky

1. Faktúry musia obsahovať náležitosti podľa ustanovenia § 10 ods. 1 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov a budú predkladané v dvoch vyhotoveniach. Lehota splatnosti faktúr je 18 dní od doručenia objednávateľovi.
2. Prílohou faktúry musí byť kópia preberacieho protokolu na predmet plnenia podpísaného objednávateľom.
3. Ak faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti alebo prílohy podľa týchto podmienok, alebo bude obsahovať nesprávne údaje vrátane príloh k faktúre, bude takáto faktúra zhotoviteľovi vrátená. Zhotoviteľ je povinný predložiť novú faktúru. Lehota splatnosti faktúry začne plynúť odo dňa predloženia novej faktúry.
4. Zhotoviteľ je platiteľom DPH podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o dani z pridanej hodnoty“). Predložená faktúra musí ďalej obsahovať náležitosti podľa § 71 ods. 2 zákona o dani z pridanej hodnoty.

Čl. 6 Riešenie zistených nedostatkov, reklamácií.

1. Poskytovateľ zodpovedá za to, že predmet plnenia má v dobe prevzatia dohodnuté vlastnosti, že nie je zhotovený v rozpore s technickými normami a predpismi SR a že nemá vady, ktoré by rušili alebo znižovali hodnotu alebo schopnosť jeho použitia za predpokladaným účelom.
2. Ak objednávateľ prevezme vadnú dodávku, má právo na dodatočné bezplatné odstránenie vady poskytovateľom.
3. Na žiadosť objednávateľa je poskytovateľ povinný bez zbytočného odkladu vady svojej dodávky odstrániť, i keď neuznáva, že za vady zodpovedá. V sporných prípadoch nesie náklady až do rozhodnutia o reklamácií poskytovateľ.

4. Ak je vada, ktorá podstatne ovplyvňuje použiteľnosť dodávky, zavinená poskytovateľom alebo vadou predmetu objednávky dôjde k navýšeniu rozpočtových nákladov pri realizácii investičného zámeru na strane objednávateľa, je poskytovateľ povinný uhradiť objednávateľovi škodu podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka.

Čl. 7 Sankcie.

1. Pri nedodržaní termínu dodania predmetu objednávky zo strany poskytovateľa je poskytovateľ povinný zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z dohodnutej ceny diela za každý deň omeškania.
2. Pri nedodržaní termínu zaplataenia zmluvnej ceny je objednávateľ povinný zaplatiť zhotoviteľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % za každý deň omeškania z dohodnutej ceny diela, ktorá nebola poskytovateľovi objednávateľom vyplatená v lehote splatnosti.
3. Zmluvná pokuta dohodnuté touto zmluvou hradí povinný účastník nezávisle od toho, či a v akej výške vznikne druhému účastníkovi zmluvy v tejto súvislosti škoda, ktorú možno vymáhať samostatne. Uplatnenie zmluvnej pokuty nemá vplyv na náhradu škody vzniknutej nepínením zmluvných povinností.

Čl. 8 Iné práva a povinnosti strán.

1. Poskytovateľ je povinný zachovať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvie v súvislosti s vykonaním objednávky, najmä nevyužiť ani nespripustiť tretím osobám žiadne skutočnosti, informácie, poznatky, podklady alebo iné záležitosti, o ktorých bol informovaný, alebo o ktorých sa dozvedel počas plnenia objednávky. Tieto informácie je poskytovateľ oprávnený poskytovať iba svojim zamestnancom a zmluvným partnerom v rozsahu potrebnom na splnenie objednávky, pričom v plnej miere zodpovedá za dodržiavanie záväzku mlčanlivosti týmito osobami. Týmto ustanovením bude poskytovateľ viazaný aj po odovzdaní predmetu objednávky.
2. Zmluvné strany sa dohodli a súhlasia, že v prípade, ak pri plnení objednávky vznikne autorské dielo, vzťahuje sa na príslušné dielo právna úprava v zmysle ustanovení zákona č. 185/2015 Z. z. autorský zákon v platnom znení (ďalej len „Autorský zákon“) a poskytovateľ udeľuje týmto objednávateľovi bezodplatnú, neobmedzenú a výhradnú licenciu na použítie takto vytvoreného diela na všetky v čase akceptácie objednávky známe spôsoby použítia diela, vrátane spôsobov použítia diela v zmysle ustanovenia § 19 ods. 4 Autorského zákona, najmä nie však výlučne na zverejnenie diela, dokončenie diela, zmenu, spracovanie diela, spojenie diela s iným dielom, alebo iný zásah do diela v neobmedzenom vecnom a územnom rozsahu a na čas trvania majetkových práv k dielu poskytovateľa, v zmysle príslušných ustanovení Autorského zákona. Dielom sa považuje na účely uvedenej licencie aj časť diela, vrátane nedokončeného diela. Strany sa dohodli a súhlasia, že vlastnícke právo k dieľu, prostredníctvom ktorej je dielo vyjadrené prináleží objednávateľovi. Strany sa dohodli, že všetky majetkové práva autora k dieľu vytvorenému podľa objednávky vykonáva vo svojom mene a na svoj účet objednávateľ. Poskytovateľ týmto zároveň udeľuje objednávateľovi súhlas, aby právo výkonu majetkových práv autora postúpil tretej osobe a aby objednávateľ udelil sublicenciu na použítie diela alebo jeho časti vo vyššie uvedenom rozsahu aj ďalším osobám. Strany sa dohodli, že objednávateľ nie je povinný udeliť výhradnú licenciu využiť. Strany sa dohodli, že objednávateľ, ako aj akýkoľvek jeho právny nástupca je oprávnený bez súhlasu poskytovateľa ako autora vykonať akékoľvek stavebné úpravy, opravy alebo udržiavacie práce na stavbe, ak je vyjadrením diela a bola vyhotovená na základe projektovej dokumentácie vyhotovenej poskytovateľom na základe objednávky. Momentom odovzdania jednotlivých plnení objednávky majúciach charakter autorského diela objednávateľovi podľa tejto zmluvy nadobúda objednávateľ aj všetky majetkové práva k dieľu vyplývajúce z Autorského zákona. Použitie jednotlivých plnení predmetu objednávky zo strany objednávateľa na účely schvaľovacích konaní alebo iné úradné účely sa nepovažuje za porušenie autorských práv. Licencia podľa tohto článku je bezodplatná a zmluvné strany sa dohodli, že poskytovateľ nemá nárok na odmenu za akékoľvek budúce použítie diela objednávateľom alebo treťou osobou, na ktorú bol výkon majetkových práv k dieľu postúpený alebo jej bola udelená sublicencia, a to ani po skončení platnosti a účinnosti objednávky. Licencia je udelená na dobu trvania majetkových autorských práv aj vtedy, ak táto zmluvný vzťah zanikne alebo sa zruší pred úplným vykonaním diela poskytovateľom.

Čl. 9 Záverečné ustanovenia

1. V prípade, že akékoľvek ustanovenie týchto podmienok je alebo sa stane neplatným, neúčinným a/alebo nevykonateľným, nie je tým dotknutá platnosť, účinnosť a/alebo vykonateľnosť ostatných ustanovení týchto podmienok, pokiaľ to nevyklučuje v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov samotná povaha takéhoto ustanovenia.
2. Tieto podmienky sú súčasťou objednávky objednávateľa na dodanie zákazky poskytovateľom a sú jej doplnkom a zaväzujú v plnom rozsahu poskytovateľa momentom akceptovania objednávky. Ustanovenia objednávky majú prednosť pred ustanoveniami týchto podmienok.